SALES CONDITIONS / VERKAUFSBEDINGUNGEN

1 GENERAL PROVISIONS

1.1 All offers, purchase contracts, deliveries and other services including consulting services ("deliveries / services") are made exclusively on the basis of the following conditions. This also applies to all future deliveries / services, as far as legal transactions of a related nature are concerned.

1.2 Conflicting or divergent conditions of the customer are not accepted unless we expressly approve to them in writing. In the event of recognition, the customer's conditions only apply to those parts of the conditions that do not contradict the provisions of our sales conditions. This also applies if we carry out deliveries / services without reservation in knowledge of such conditions.

1.3 These conditions do not apply to consumers.

2 OFFER AND CONCLUSION OF CONTRACT

2.1 Our offers are, unless expressly designated as binding, always non-binding.

2.2 A contract is only concluded with a written order confirmation or, in the case of immediate execution of the order, with delivery of the goods.

2.3 The written order confirmation is exclusively decisive for the content of orders and agreements, unless the customer objects immediately, but at the latest within 5 working days.

2.4 Orders sent electronically are only deemed to have been received after they have been called up and acknowledged by us. In this regard, the customer waives a confirmation of receipt of the order.

2.5 We reserve the right to change the delivery quantities or quality tolerances agreed in the order even after conclusion of the contract, insofar as the price and / or the essential performance characteristics or the delivery date are not changed and insofar as the changes are reasonable for the customer. In the event of such a change, the customer is obliged to carry out corresponding, open-ended renegotiations with us. Negotiations will take due account of the impact of increased or reduced costs and the delivery date.

3 PRICES AND TERMS OF PAYMENT

3.1 Unless otherwise agreed in writing, our prices quoted ex warehouse net plus statutory value added tax, packaging and shipping as well as all incidental costs, in particular insurance, unloading, customs duties and customs formalities as well as taxes and duties on export and import.

3.2 Unless otherwise agreed, price agreements apply only to the individual order. For follow-up orders, the price must be renegotiated.

3.3 We reserve the right to make a reasonable price adjustment if there are more than six weeks between the conclusion of the contract and the agreed delivery date and the cost factors influencing the calculation (e.g. material costs, market-based cost prices) increase significantly.

3.4 The minimum order value is 35.00 EUR plus statutory sales tax, the minimum position value of an order is 5.00 EUR plus statutory sales tax. We are entitled to invoice these minimum values if an order or an item in an order does not reach this value.

3.5 Unless otherwise agreed, our deliveries / services are payable and due within 30 calendar days of invoicing. Decisive for the payment time is the receipt of the credit on our account.

3.6 The deduction of discount is only permitted with a corresponding written agreement and in the amount of this agreement. Discounts are not granted if the customer is in arrears with the payment of previous deliveries / services.

3.7 Offsetting is only permitted with counterclaims expressly recognized by us or undisputed or legally established.

3.8 If we become aware of any facts after conclusion of the contract, in particular default of payment with regard to past deliveries / services of the customer or the application for insolvency proceedings against its assets, which according to dutiful commercial judgment indicates that the purchase price claim is endangered due to lack of efficiency of the customer, we are entitled to make all outstanding receivables, including for partial deliveries / services already made, due immediately. Furthermore, we are entitled to demand advance payment or corresponding securities from the customer at our choice and, in the event of a refusal, to withdraw from the contract in whole or in part by setting a reasonable deadline.

1 ALLGEMEINE BESTIMMUNGEN

1.1 Sämtliche Angebote, Kaufverträge, Lieferungen und sonstige Leistungen einschließlich Beratungsleistungen („Lieferungen / Leistungen“) erfolgen ausschließlich auf Grundlage der nachfolgenden Bedingungen. Dies gilt auch für alle zukünftigen Lieferungen / Leistungen, soweit es sich um Rechtsgeschäfte verwandter Art handelt.

1.2 Entgegenstehende oder von unseren Bedingungen abweichende Bedingungen des Kunden werden nicht anerkannt, soweit wir ihnen nicht ausdrücklich schriftlich zustimmen. Die Bedingungen des Kunden gelten im Falle einer Anerkennung nur für die Teile der Bedingungen, die den Regelungen unserer Verkaufsbedingungen nicht widersprechen. Dies gilt auch, wenn wir in Kenntnis solcher Bedingungen die Lieferungen / Leistungen vorbehaltlos ausführen.

1.3 Diese Bedingungen gelten nicht gegenüber Verbrauchern.

2 ANGEBOT UND VERTRAGSSCHLUSS

2.1 Unsere Angebote sind, soweit nicht ausdrücklich als verbindlich bezeichnet, stets freibleibend.

2.2 Ein Vertrag kommt erst mit schriftlicher Auftragsbestätigung oder im Falle umgehender Auftragsausführung mit Lieferung der Ware zustande.

2.3 Die schriftliche Auftragsbestätigung ist für den Inhalt von Bestellungen und Vereinbarungen ausschließlich maßgeblich, soweit der Kunde nicht unverzüglich, spätestens jedoch innerhalb von 5 Werktagen widerspricht.

2.4 Auf elektronischem Wege übermittelte Bestellungen gelten erst nach Abruf und Kenntnisnahme durch uns als zugegangen. Der Kunde verzichtet diesbezüglich auf eine Zugangsbestätigung der Bestellung.

2.5 Wir behalten uns vor, die in Aufträgen vereinbarten Liefermengen oder Qualitätstoleranzen auch nach Vertragsschluss zu ändern, soweit dadurch nicht der Preis und / oder die wesentlichen Leistungsmerkmale oder die Lieferzeit verändert werden und soweit die Änderungen dem Kunden zumutbar sind. Im Falle einer solchen Änderung ist der Kunde verpflichtet, hierzu mit uns entsprechende, ergebnisoffene Nachverhandlungen durchzuführen. Bei den Verhandlungen werden die Auswirkungen in Bezug auf Mehr- oder Minderkosten und den Liefertermin angemessen berücksichtigt.

3 PREISE UND ZAHLUNGSBEDINGUNGEN

3.1 Soweit nichts Gegenteiliges schriftlich vereinbart wird, gelten unsere Preise ab Lager rein netto zuzüglich gesetzlicher Umsatzsteuer, Verpackung und Versand sowie aller anfallenden Nebenkosten, insbesondere Versicherung, Entladung, Zölle und Zollformalitäten sowie Steuern und Abgaben der Aus- und Einfuhr.

3.2 Preisvereinbarungen gelten, soweit nicht anders vereinbart, jeweils nur für den einzelnen Auftrag. Bei Folgeaufträgen ist der Preis jeweils neu zu verhandeln.

3.3 Wir behalten uns eine angemessene Preisanpassung vor, soweit zwischen Vertragsschluss und vereinbartem Liefertermin mehr als sechs Wochen liegen und sich die kalkulationsbeeinflussenden Kostenfaktoren (z.B. Materialkosten, marktmäßige Einstandspreise) wesentlich erhöhen.

3.4 Der Mindestauftragswert beträgt 35,00 EUR zuzüglich gesetzlicher Umsatzsteuer, der Mindestpositionswert eines Auftrags beträgt 5,00 EUR zuzüglich gesetzlicher Umsatzsteuer. Wir sind berechtigt, diese Mindestwerte in Rechnung zu stellen, soweit ein Auftrag bzw. eine Position eines Auftrags diesen Wert nicht erreicht.

3.5 Soweit nicht anders vereinbart, sind unsere Lieferungen / Leistungen binnen 30 Kalendertagen ab Rechnungsstellung zahlbar und fällig. Maßgeblich für den Zahlungszeitpunkt ist der Eingang der Gutschrift auf unserem Konto.

3.6 Der Abzug von Skonto ist nur bei entsprechender schriftlicher Vereinbarung und in Höhe dieser Vereinbarung zulässig. Skonti werden nicht gewährt, wenn sich der Kunde mit der Bezahlung früherer Lieferungen / Leistungen im Rückstand befindet.

3.7 Eine Aufrechnung ist nur mit von uns ausdrücklich anerkannten oder unbestrittenen oder rechtskräftig festgestellten Gegenansprüchen zulässig.

3.8 Werden uns nach Vertragsschluss Tatsachen, insbesondere Zahlungsverzug hinsichtlich früherer Lieferungen / Leistungen an den Kunden oder die Beantragung des Insolvenzverfahrens über ihn, bekannt, die nach pflichtgemäßem kaufmännischen Ermessen darauf schließen lassen, dass der Kaufpreisanspruch aufgrund mangelnder Leistungsfähigkeit des Kunden gefährdet ist, sind wir berechtigt, sämtliche offenen Forderungen, auch für bereits erfolgte Teillieferungen / -leistungen, sofort fällig zu stellen. Ferner sind wir berechtigt, vom Kunden nach unserer Wahl Vorauszahlung

3.9 If the customer is culpably in default, we are entitled to demand a contractual penalty of 0.2%, but no more than 5% of the order value, for each commenced working day; a framework contract is based on the individual contract. Furthermore, we are entitled to claim the contractual penalty in addition to the fulfillment. In this case, it is sufficient if we assert the reservation of assertion of the contractual penalty within two weeks after receipt of payment on our account by appropriate accounting towards the customer. We are also entitled to assert the damage arising from the default, which exceeds the amount of the contractual penalty forfeited. Furthermore, we are entitled to all legal claims in the event of default of the customer.

4 RESERVATION OF TITLE

4.1 The delivered goods ("reserved goods") remain our property until all claims from the business relationship with the customer have been paid in full.

4.2 The customer is not entitled to pledge the reserved goods to third parties or to transfer them by way of security. However, the customer is entitled to use the reserved goods and to resell them in the ordinary course of business, as long as he is not in default with his payment obligations. The customer assigns to us the claims arising from the resale of the reserved goods to his business partners as a precaution; regardless of whether the sale takes place without or after processing, combining or mixing the reserved goods with other items or whether it takes place to one or more customers. We accept the assignment.

4.3 We revocably authorize the customer to collect the claims assigned to us from the resale. This does not affect our right to collect the claims ourselves. It comes into force if the customer does not meet his payment obligations, with the commissioning of insolvency proceedings or a seizure of the customer. In this case, the customer is obliged to inform us of the assigned claims and the respective debtors, to notify the respective debtors of the assignment and to hand over all documents and other information that we need to assert the claims. Furthermore, in this case the customer's right to use or resell the reserved goods and to collect the claims assigned to us expires.

4.4 If the reserved goods are processed with other items that are not our property, we acquire co-ownership of the new item in the ratio of the invoice value of the reserved goods to the other processed items at the time of processing, without any obligation on us. If the reserved goods are inseparably connected or mixed with other items that are not our property, we shall acquire co-ownership of the new item in the ratio of the invoice value of the reserved goods to the other connected or mixed items at the time of combining or mixing, without any obligation on us. If the connection or mixing takes place in such a way that the customer's item is to be regarded as the main item, it is agreed that the customer shall transfer proportional co-ownership to us. We accept this transfer. The customer will keep the resulting sole ownership or co-ownership of the item for us with commercial diligence and free of charge.

4.5 If the reserved goods are seized or are exposed to other interventions by third parties, the customer is obliged, as long as ownership has not yet passed to him, to inform the third party of our property rights and to notify us immediately in writing so that we can enforce our property rights. The customer is liable to us for the judicial or extrajudicial costs incurred in this connection, provided that the third party is unable to reimburse us for these costs.

4.6 If the customer violates our property rights, we are entitled to withdraw from the contract without setting a deadline and to demand the return of the goods. The customer bears the costs and risk of surrender. It is not necessary to withdraw from the contract to assert the reservation of title. The assertion of our property rights without a declaration of withdrawal from the contract does not count as such.

4.7 We undertake to release the securities to which we are entitled at the request of the customer insofar as the realizable value exceeds the value of the outstanding claims against the customer by more than 10%.

oder entsprechende Sicherheiten zu verlangen und im Weigerungsfalle unter Setzung einer angemessenen Frist vom Vertrag ganz oder teilweise zurückzutreten.

3.9 Befindet sich der Kunde schuldhaft in Verzug, sind wir berechtigt, für jeden angefangenen Werktag eine Vertragsstrafe in Höhe von 0,2%, höchstens jedoch 5% der Auftragssumme zu verlangen; bei einem Rahmenvertrag wird der Einzelauftrag zugrunde gelegt. Ferner können wir eine Vertragsstrafe auch neben der Erfüllung geltend machen. Hierbei genügt es, wenn wir den Vorbehalt der Vertragsstrafe innerhalb von zwei Wochen nach Zahlungseingang auf unserem Konto durch entsprechende Rechnungslegung gegenüber dem Kunden geltend machen. Wir sind weiter berechtigt, den sich aus dem Verzug ergebenden Schaden geltend zu machen, der die Höhe der verwirkten Vertragsstrafe überschreitet. Im Übrigen stehen uns für den Fall des Verzugs des Kunden sämtliche gesetzlichen Ansprüche zu.

4 EIGENTUMSVORBEHALT

4.1 Die gelieferte Ware („Vorbehaltsware“) bleibt bis zur vollständigen Bezahlung sämtlicher Forderungen aus der Geschäftsbeziehung mit dem Kunden unser Eigentum.

4.2 Der Kunde ist nicht berechtigt, die Vorbehaltsware an Dritte zu verpfänden oder sicherungshalber zu übereignen. Der Kunde ist jedoch berechtigt, die Vorbehaltsware zu verwenden und im ordentlichen Geschäftsgang weiter zu veräußern, solange er nicht mit seinen Zahlungsverpflichtungen im Verzug ist. Die aus der Weiterveräußerung der Vorbehaltsware gegenüber seinen Geschäftspartnern entstehenden Forderungen tritt der Kunde sicherungshalber an uns ab; und zwar ungeachtet dessen, ob die Veräußerung ohne oder nach Verarbeitung, Verbindung oder Vermischung der Vorbehaltsware mit anderen Sachen oder ob sie an einen oder mehrere Abnehmer erfolgt. Wir nehmen die Abtretung an.

4.3 Wir ermächtigen den Kunden widerruflich, die an uns abgetretenen Forderungen aus der Weiterveräußerung einzuziehen. Unser Recht, die Forderungen selbst einzuziehen, wird dadurch nicht berührt. Es tritt in Kraft, wenn der Kunde seinen Zahlungspflichten nicht nachkommt, mit Beauftragung des Insolvenzverfahren oder einer erfolgten Pfändung bei dem Kunden. In diesem Fall ist der Kunde verpflichtet, uns die abgetretenen Forderungen und die jeweiligen Schuldner bekannt zu geben, den jeweiligen Schuldnern die Abtretung mitzuteilen und uns alle Unterlagen auszuhändigen sowie sonstige Angaben zu machen, die wir zur Geltendmachung der Forderungen benötigen. Des Weiteren erlischt in diesem Fall das Recht des Kunden die Vorbehaltsware zu verwenden oder weiter zu veräußern und zum Einzug der an uns abgetretenen Forderungen.

4.4 Wird die Vorbehaltsware mit anderen Sachen verarbeitet, die nicht in unserem Eigentum stehen, erwerben wir Miteigentum an der neuen Sache im Verhältnis des Rechnungswertes der Vorbehaltsware zu den anderen verarbeiteten Sachen im Zeitpunkt der Verarbeitung, ohne uns hierbei zu verpflichten. Wird die Vorbehaltsware mit anderen, nicht unserem Eigentum stehenden Sachen untrennbar verbunden oder vermischt, erwerben wir Miteigentum an der neuen Sache im Verhältnis des Rechnungswertes der Vorbehaltsware zu den anderen verbundenen oder vermischten Sachen im Zeitpunkt der Verbindung oder Vermischung, ohne uns hierbei zu verpflichten. Sofern die Verbindung oder Vermischung in der Weise erfolgt, dass die Sache des Kunden als Hauptsache anzusehen ist, gilt als vereinbart, dass der Kunde uns anteilsmäßig das Miteigentum überträgt. Wir nehmen diese Übertragung an. Der Kunde wird das so entstandene Alleineigentum oder Miteigentum an der Sache für uns mit kaufmännischer Sorgfalt unentgeltlich verwahren.

4.5 Wird die Vorbehaltsware gepfändet oder ist sie sonstigen Eingriffen Dritter ausgesetzt, ist der Kunde verpflichtet, solange das Eigentum noch nicht auf ihn übergegangen ist, den Dritten auf unsere Eigentumsrechte hinzuweisen und uns unverzüglich schriftlich zu benachrichtigen, damit wir unsere Eigentumsrechte durchsetzen können. Der Kunde haftet für die in diesem Zusammenhang entstehenden gerichtlichen oder außergerichtlichen Kosten gegenüber uns, sofern der Dritte nicht in der Lage ist, uns diese Kosten zu erstatten.

4.6 Verletzt der Kunde unsere Eigentumsrechte, sind wir berechtigt, ohne Fristsetzung vom Vertrag zurückzutreten und die Herausgabe der Ware zu verlangen. Kosten und Gefahr der Herausgabe trägt der Kunde. Zur Geltendmachung des Eigentumsvorbehalts ist ein Rücktritt vom Vertrag nicht erforderlich. Die Geltendmachung unserer Eigentumsrechte ohne Erklärung des Rücktritts vom Vertrag gilt nicht als solcher.

4.7 Wir verpflichten uns, die uns zustehenden Sicherheiten auf Verlangen des Kunden insoweit freizugeben, als der realisierbare

5 DELIVERY, SHIPPING, TRANSFER OF RISK AND DEFAULT

5.1 The delivery periods specified by us are always without obligation.

5.2 The beginning of a delivery period requires the fulfillment of all necessary and / or agreed conditions as well as the clarification of all technical questions.

5.3 We reserve the correct and timely self-supply. In the event that the goods are not available, we will inform the customer immediately. Insofar as we have concluded a congruent hedging transaction with our supplier, but he does not deliver, we are entitled to withdraw from the contract. Any related consideration by the customer will be reimbursed immediately.

5.4 Partial deliveries and services are permitted to a reasonable extent and may be invoiced separately.

5.5 We choose the packaging at our best discretion without special written agreement. Insofar as we are legally obliged to take back packaging that does not occur to consumer, this is done at the expense of the customer. Place of return is the seat of our company. The return can only be done during our business hours. Larger quantities of packaging must be announced in advance. The returned packaging must be clean and free of foreign matter. Otherwise, we are entitled to charge the customer for the additional costs incurred in the disposal.

5.6 Unless otherwise agreed, the shipment will be made on or with the best transport route / means at our discretion.

5.7 The goods are dispatched from stock and at the customer's risk. This also applies to agreed freight-free delivery and drop shipments.

5.8 We are entitled, but not obliged, to insure the goods to be delivered against transport risks and to charge the customer for these insurance costs.

5.9 If the dispatch or an agreed pickup is delayed on request or for the fault of the customer, the goods are stored at the expense and risk of the customer. In this case, the notfication of readiness for dispatch is equivalent to the shipping. With storage the invoice for the goods is due immediately.

5.10 In the event of a default of delivery, the customer must grant us a reasonable period of grace. After expiry of this period, he is entitled to withdraw from the contract to the extent that the goods have not been declared ready for dispatch by the deadline. The customer may not reject partial services. Furthermore, he is obliged to declare in writing at our request within a reasonable period of time, whether he continues to insist on delivery or withdraws from the contract due to the delay and / or demands damages.

6 FORCE MAJEURE

6.1 “Force Majeure” means the occurrence of an event or circumstance that prevents or impedes a party from performing one or more of its contractual obligations under the contract, if and to the extent that that party proves: (a) that such impediment is beyond its reasonable control; and (b) that it could not reasonably have been foreseen at the time of the conclusion of the contract; and (c) that the effects of the impediment could not reasonably have been avoided or overcome by the affected party.

6.2 In the absence of proof to the contrary, the following events affecting a party shall be presumed to fulfil conditions (a) and (b) under paragraph 1 of this Clause: (i) war (whether declared or not), hostilities, invasion, act of foreign enemies, extensive military mobilisation; (ii) civil war, riot, rebellion and revolution, military or usurped power, insurrection, act of terrorism, sabotage or piracy; (iii) currency and trade restriction, embargo, sanction; (iv) act of authority whether lawful or unlawful, compliance with any law or governmental order, expropriation, seizure of works, requisition, nationalisation; (v) plague, epidemic, natural disaster or extreme natural event; (vi) explosion, fire, destruction of equipment, prolonged break-down of transport, telecommunication, information system or energy; (vii) general labour disturbance such as boycott, strike and lock-out, go-slow, occupation of factories and premises.

6.3 A party successfully invoking this Clause is relieved from its duty to perform its obligations under the contract and from any liability in damages or from any other contractual remedy for breach of contract, from the time at which the impediment causes inability to perform, provided that the notice thereof is given without delay. If notice thereof is not given without delay, the relief is effective from the time at which notice thereof reaches the other party. Where the

Wert den Wert der offenen Forderungen gegen den Kunden um mehr als 10% übersteigt.

5 LIEFERUNG, VERSAND, GEFAHRÜBERGANG UND VERZUG

5.1 Die von uns angegebenen Lieferfristen sind stets unverbindlich.

5.2 Der Beginn einer Lieferfrist setzt die Erfüllung aller notwendigen und / oder vereinbarten Voraussetzungen sowie die Abklärung aller technischen Fragen voraus.

5.3 Wir behalten uns die richtige und rechtzeitige Selbstbelieferung vor. Im Falle der Nichtverfügbarkeit der Ware informieren wir den Kunden unverzüglich. Soweit wir mit unserem Lieferanten ein kongruentes Deckungsgeschäft abgeschlossen haben, dieser aber nicht liefert, sind wir berechtigt, vom Vertrag zurückzutreten. Etwaige diesbezügliche Gegenleistungen des Kunden werden unverzüglich erstattet.

5.4 Teillieferungen und -leistungen sind in zumutbarem Umfang zulässig und können getrennt in Rechnung gestellt werden.

5.5 Die Verpackung wählen wir ohne besondere schriftliche Vereinbarung nach bestem Ermessen. Soweit wir gesetzlich verpflichtet sind, Verpackungen, die nicht beim privaten Endverbraucher anfallen, zurückzunehmen, erfolgt dies auf Kosten des Kunden. Ort der Rückgabe ist der Sitz unserer Firma. Die Rückgabe kann ausschließlich zu unseren Geschäftszeiten erfolgen. Größere Mengen an Verpackungen sind im Voraus anzukündigen. Die zurückgegebenen Verpackungen müssen sauber und frei von Fremdstoffen sein. Anderenfalls sind wir berechtigt, die bei der Entsorgung anfallenden Mehrkosten dem Kunden in Rechnung zu stellen.

5.6 Soweit nicht anders vereinbart, erfolgt der Versand auf bzw. mit dem nach unserem Ermessen besten Transportweg / -mittel.

5.7 Der Versand der Ware erfolgt ab Lager und auf Gefahr des Kunden. Dies gilt auch bei vereinbarter frachtfreier Lieferung sowie bei Streckengeschäften.

5.8 Wir sind berechtigt, jedoch nicht verpflichtet, die zu liefernde Ware gegen Transportrisiken zu versichern und dem Kunden diese Versicherungskosten in Rechnung zu stellen.

5.9 Wird der Versand oder eine vereinbarte Abholung auf Wunsch oder aus Verschulden des Kunden verzögert, so lagert die Ware auf Kosten und Gefahr des Kunden. In diesem Fall steht die Anzeige der Versandbereitschaft dem Versand gleich. Mit Einlagerung wird die Warenrechnung sofort fällig.

5.10 Im Falle einer Lieferverzögerung muss der Kunde uns eine angemessene Nachfrist setzen. Nach Ablauf dieser Frist ist er berechtigt, vom Vertrag insoweit zurückzutreten, als die Ware bis zum Fristablauf nicht als versandbereit gemeldet ist. Der Kunde darf Teilleistungen nicht zurückweisen. Ferner ist er verpflichtet, auf unser Verlangen innerhalb einer angemessen Frist schriftlich zu erklären, ob er weiterhin auf Lieferung besteht oder wegen der Verzögerung vom Vertrag zurücktritt und / oder Schadensersatz verlangt.

6 HÖHERE GEWALT

6.1 „Höhere Gewalt“ bedeutet das Eintreten eines Ereignisses oder Umstands, das eine Partei daran hindert, eine oder mehrere ihrer vertraglichen Verpflichtungen aus dem Vertrag zu erfüllen, wenn und soweit die von dem Hindernis betroffene Partei nachweist, dass: (a) dieses Hindernis außerhalb der ihr zumutbaren Kontrolle liegt; und (b) es zum Zeitpunkt des Vertragsabschlusses nicht in zumutbarer Weise vorhersehbar war; und (c) die Auswirkungen des Hindernisses von der betroffenen Partei nicht in zumutbarer Weise hätten vermieden oder überwunden werden können.

6.2 Bis zum Beweis des Gegenteils wird insbesondere bei den folgenden Ereignissen vermutet, die eine Partei betreffen, sie würden die Voraussetzungen unter Ziffer 6.1 lit. (a) und lit. (b) nach Absatz 1 dieser Klausel erfüllen: (i) Krieg (erklärt oder nicht erklärt), Feindseligkeiten, Angriff, Handlungen ausländischer Feinde, umfangreiche militärische Mobilisierung; (ii) Bürgerkrieg, Aufruhr, Rebellion und Revolution, militärische oder sonstige Machtergreifung, Aufstand, Terrorakte, Sabotage oder Piraterie; (iii) Währungs- und Handelsbeschränkungen, Embargo, Sanktionen; (iv) rechtmäßige oder unrechtmäßige Amtshandlungen, Befolgung von Gesetzen oder Regierungsanordnungen, Enteignung, Beschlagnahme von Werken, Requisition, Verstaatlichung; (v) Pest, Epidemie, Naturkatastrophe oder extremes Naturereignis; (vi) Explosion, Feuer, Zerstörung von Ausrüstung, längerer Ausfall von Transportmitteln, Telekommunikation, Informationssystemen oder Energie; (vii) allgemeine Arbeitsunruhen wie Boykott, Streik und Aussperrung, Bummelstreik, Besetzung von Fabriken und Gebäuden.

6.3 Eine Partei, die sich mit Erfolg auf diese Klausel beruft, ist ab dem Zeitpunkt, zu dem das Hindernis ihr die Leistungserbringung unmöglich macht, von ihrer Pflicht zur Erfüllung ihrer vertraglichen

effect of the impediment or event invoked is temporary, the above consequences shall apply only as long as the impediment invoked impedes performance by the affected party. Where the duration of the impediment invoked has the effect of substantially depriving the contracting parties of what they were reasonably entitled to expect under the contract, either party has the right to terminate the contract by notification within a reasonable period to the other party. Unless otherwise agreed, the parties expressly agree that the contract may be terminated by either party if the duration of the impediment exceeds 120 days.

7 HARDSHIP CLAUSE

7.1 A party to a contract is bound to perform its contractual duties even if events have rendered performance more onerous than could reasonably have been anticipated at the time of the conclusion of the contract.

7.2 Notwithstanding paragraph 1 of this Clause, where a party to a contract proves that: (a) the continued performance of its contractual duties has become excessively onerous due to an event beyond its reasonable control which it could not reasonably have been expected to have taken into account at the time of the conclusion of the contract; and that (b) it could not reasonably have avoided or overcome the event or its consequences, the parties are bound, within a reasonable time of the invocation of this Clause, to negotiate alternative contractual terms which reasonably allow to overcome the consequences of the event.

7.3 Where paragraph 2 of this Clause applies, but where the parties have been unable to agree alternative contractual terms as provided in that paragraph, the party invoking this Clause is entitled to terminate the contract, but cannot request adaptation by the judge or arbitrator without the agreement of the other party.

8 NOTICE OF DEFECTS AND WARRANTY

8.1 The information contained in our brochures, price lists, catalogs and advertisements as well as in our offer documents including drawings, illustrations, technical data, etc. is not binding and does not release the customer from the obligation to check the goods for their suitability for the intended purpose. The aforementioned information and documents become part of the contract only if they are expressly confirmed as binding by us. The customer can only rely on a suitability for use if this has been expressly agreed.

8.2 The customer must examine the goods received immediately, insofar as this is feasible in the ordinary course of business, and also notify any defects immediately. If the aforementioned notification is not made, the goods are deemed to have been approved, unless there is a defect that was not recognizable during the examination. If such a defect appears later, notification must be made immediately after it is discovered; otherwise, the goods are considered approved even with regard to this defect. Further obligations of the businessman according to § 377 Commercial Code [HGB] remain unaffected.

8.3 Deviations due to manufacturing, in particular in terms of dimensions and weights, are permissible within the industry-standard tolerances.

8.4 Unless otherwise agreed, we do not assume any quality and / or durability guarantees and do not warrant compliance with the intended use of the goods.

8.5 In the event of excess or short deliveries of up to 10%, there is no entitlement to return or subsequent delivery of the relevant quantities. In such a case, we reserve the right to adjust the purchase price accordingly.

8.6 Legal defects are excluded, as far as these do not concern the procurement of the property.

8.7 If the customer discovers defects in the goods, he may not dispose of them until the final assessment in the context of a complaint. The customer is also obliged to give us the opportunity to determine the defect complained about on the spot or, at our request, to make the object or sample of it available for examination purposes; in the event of a culpable refusal, the warranty is void.

8.8 If there is evidence of a defect, we are entitled to determine the type of subsequent performance (replacement / rectification). The subsequent performance always takes place without

Verpflichtungen und von jeder Schadenersatzpflicht oder von jedem anderen vertraglichen Rechtsbehelf wegen Vertragsverletzung befreit; sofern dies unverzüglich mitgeteilt wird. Erfolgt die Mitteilung nicht unverzüglich, so wird die Befreiung von dem Zeitpunkt an wirksam, zu dem die Mitteilung die andere Partei erreicht. Ist die Auswirkung des geltend gemachten Hindernisses oder Ereignisses vorübergehend, so gelten die eben dargelegten Folgen nur so lange, wie das geltend gemachte Hindernis die Vertragserfüllung durch die betroffene Partei verhindert. Hat die Dauer des geltend gemachten Hindernisses zur Folge, dass den Vertragsparteien dasjenige, was sie kraft des Vertrages berechtigterweise erwarten durften, in erheblichem Maße entzogen wird, so hat jede Partei das Recht, den Vertrag durch Benachrichtigung der anderen Partei innerhalb eines angemessenen Zeitraums zu kündigen. Sofern nicht anders vereinbart, vereinbaren die Parteien ausdrücklich, dass der Vertrag von jeder Partei gekündigt werden kann, wenn die Dauer des Hindernisses 120 Tage überschreitet.

7 HÄRTEFALLKLAUSEL

7.1 Eine Vertragspartei ist zur Erfüllung ihrer vertraglichen Pflichten verpflichtet, auch wenn die Ereignisse die Erfüllung schwieriger gemacht haben, als zum Zeitpunkt des Vertragsabschlusses berechtigterweise erwartet werden konnte.

7.2 Wenn eine Vertragspartei ungeachtet von Absatz 1 dieser Klausel nachweist, dass: (a) die weitere Erfüllung ihrer vertraglichen Pflichten aufgrund eines Ereignisses außerhalb der ihr zumutbaren Kontrolle, welches vernünftigerweise im Zeitpunkt des Vertragsschlusses nicht erwartet werden konnte; und dass (b) die Vertragspartei das Ereignis oder seine Folgen nicht in zumutbarer Weise hätte vermeiden oder überwinden können, sind die Parteien verpflichtet, innerhalb einer angemessenen Frist nach der Geltendmachung dieser Klausel alternative Vertragsbedingungen auszuhandeln, die eine angemessene Überwindung der Folgen des Ereignisses ermöglichen.

7.3 Wenn Absatz 2 dieser Klausel Anwendung findet, die Parteien jedoch nicht in der Lage waren, alternative Vertragsbedingungen gemäß jenem Absatz zu vereinbaren, ist die Partei, die sich auf diese Klausel beruft, berechtigt, den Vertrag aufzulösen, kann aber nicht ohne die Zustimmung der anderen Partei eine Anpassung durch den Richter oder Schiedsrichter fordern.

8 MÄNGELRÜGE UND GEWÄHRLEISTUNG

8.1 Die in unseren Prospekten, Preislisten, Katalogen und Anzeigen sowie in unseren Angebotsunterlagen enthaltenen Angaben einschließlich Zeichnungen, Abbildungen, technische Daten etc. sind unverbindlich und befreien den Kunden nicht von der Verpflichtung, die Ware auf ihre Eignung für den angestrebten Verwendungszweck hin zu prüfen. Vorgenannte Angaben und Unterlagen werden nur Vertragsbestandteil, wenn sie von uns ausdrücklich als verbindlich bestätigt werden. Auf eine von ihm vorausgesetzte Verwendungseignung kann sich der Kunde nur dann berufen, wenn diese ausdrücklich vereinbart worden ist.

8.2 Der Kunde hat die empfangene Ware unverzüglich, soweit dies nach ordnungsmäßigem Geschäftsgang tunlich ist, zu untersuchen und etwaige Mängel ebenso unverzüglich anzuzeigen. Unterbleibt die zuvor genannte Anzeige, so gilt die Ware als genehmigt, es sei denn, dass es sich um einen Mangel handelt, der bei der Untersuchung nicht erkennbar war. Zeigt sich später ein solcher Mangel, so muss die Anzeige unverzüglich nach der Entdeckung gemacht werden; anderenfalls gilt die Ware auch in Ansehung dieses Mangels als genehmigt. Weitergehende Obliegenheiten des Kaufmannes gemäß § 377 HGB bleiben unberührt.

8.3 Durch die Herstellung bedingte Abweichungen, insb. in Maßen und Gewichten, sind im Rahmen der branchenüblichen Toleranzen zulässig.

8.4 Soweit nicht anders vereinbart, übernehmen wir keine Beschaffenheits- und / oder Haltbarkeitsgarantien und gewährleisten nicht für die Einhaltung des Verwendungszwecks der Ware.

8.5 Bei eventuell anfallenden Mehr- oder Minderlieferungen von bis zu 10% besteht kein Anspruch auf Rücknahme bzw. Nachlieferung der betreffenden Mengen. Eine in solchem Fall entsprechende Anpassung des Kaufpreises bleibt vorbehalten.

8.6 Rechtsmängel werden ausgeschlossen, soweit diese nicht die Verschaffung des Eigentums betreffen.

8.7 Stellt der Kunde Mängel der Ware fest, darf er darüber bis zur abschließenden Beurteilung im Rahmen einer Reklamation nicht verfügen. Der Kunde ist ferner dazu verpflichtet, uns die Möglichkeit zu geben, den gerügten Mangel an Ort und Stelle festzustellen bzw. auf unser Verlangen den beanstandeten Gegenstand oder Muster

acknowledgment of legal obligation. In the event of rectification, we are not obliged to bear any expenses incurred or increased as a result of the purchase being brought to a place other than the place of performance. If the subsequent performance fails, the customer is entitled under the legal conditions to reduce the purchase price appropriately or to withdraw from the contract. In the case of withdrawal from the contract, the assertion of damages instead of performance is excluded, unless we have caused the damage grossly negligent or intentional.

8.9 If the buyer has installed the defective item in another item or attached it to another item in accordance with its type and purpose, we are entitled to choose within a reasonable period of time whether we should cover the necessary expenses for removing the defective item and installing it or replace the attachment of the repaired or delivered defect-free item or carry out such work or have it carried out at our own expense ("self-execution"). If we do not exercise this option within a reasonable period, it will expire. In the case of self-execution, the customer can set us a reasonable deadline for performance. If this deadline expires without result, our right to self-execution expires. The possibility of rejecting the type of supplementary performance due to disproportionality acc. § 439 paragraph 4 Civil Code [BGB] remains unaffected.

8.10 All claims for defects expire within 12 months, unless the law regulates longer periods mandatory – in particular in the case of an item that has been used for a building in accordance with its normal use and has caused its defectiveness (§ 438 paragraph 1 No. 2 b) Civil Code [BGB]) or a recourse claim (§ 445b Civil Code [BGB]). The warranty period begins with the delivery of the goods / provision of the service. In the case of subsequent performance, the warranty period for the goods does not start again.

8.11 If we take back goods without legal obligation and out of goodwill, we are entitled to charge a restocking fee of 5% of the returned value of goods, but at least 35.00 EUR plus statutory sales tax, and to invoice the customer. The return of the goods takes place in this case at the expense and risk of the customer.

8.12 For claims for damages Section 9 (General limitation of liability) applies.

9 GENERAL LIMITATION OF LIABILITY

9.1 Claims for damages and reimbursement of expenses ("compensation claims"), for whatever legal reason, are excluded.

9.2 Notwithstanding this, we are fully liable in accordance with the statutory provisions for
- damage to life, body and health based on a negligent or intentional breach of duty;
- damage that is covered by liability under the Product Liability Act [Produkthaftungsgesetz];
- damage based on intentional or grossly negligent breach of contract or malice;
- damage caused by simple negligence, insofar as this negligence relates to the violation of such breaches of contract, compliance with which is of particular importance for achieving the purpose of the contract ("essential contractual obligation"). In this case, however, liability is limited to the contract-typical, foreseeable damage.

9.3 If we are culpably in default with the delivery (see Section 5.10), any claims for damages are limited to a flat-rate compensation for delay of 0.2% for each working day or part thereof, but no more than 5% of the order value, insofar as we caused the delay by simple negligence. We reserve the right to prove that less damage or no damage at all has occurred as a result of the delay in delivery.

9.4 Insofar as we have given a quality and / or durability guarantee with regard to the goods or parts thereof, we are liable under this guarantee. For damage that is based on the lack of the guaranteed quality or durability, but does not occur directly on the goods, we are only liable if the risk of such damage is clearly covered by the quality and durability guarantee.

9.5 Any contractual penalties and handling fees will not be recognized unless we have agreed to them in written form.

9.6 Unless we are liable for injury to life, body or health or for intentional or grossly negligent breach of contractual obligations, all claims for

davon zu Prüfungszwecken zur Verfügung zu stellen; bei schuldhafter Verweigerung entfällt die Gewährleistung.

8.8 Liegt nachweislich ein Mangel vor, sind wir berechtigt, die Art der Nacherfüllung (Ersatzlieferung / Nachbesserung) festzulegen. Die Nacherfüllung erfolgt stets ohne Anerkenntnis einer Rechtspflicht. Im Falle der Nachbesserung sind wir nicht dazu verpflichtet, Aufwendungen zu tragen, die dadurch entstanden sind oder erhöht wurden, dass die Kaufsache nach einem anderen Ort als dem Erfüllungsort verbracht wurde. Schlägt die Nacherfüllung fehl, ist der Kunde unter den gesetzlichen Voraussetzungen dazu berechtigt, den Kaufpreis angemessen zu mindern oder vom Vertrag zurückzutreten. Im Falle des Rücktritts vom Vertrag ist die Geltendmachung eines Schadensersatzes statt der Leistung ausgeschlossen, es sei denn, wir haben den Schaden grob fahrlässig oder vorsätzlich verursacht.

8.9 Hat der Käufer die mangelhafte Sache gemäß ihrer Art und ihrem Verwendungszweck in eine andere Sache eingebaut oder an eine andere Sache angebracht, so sind wir dazu berechtigt, innerhalb einer angemessenen Frist zu wählen, ob wir die erforderlichen Aufwendungen für das Entfernen der mangelhaften und den Einbau oder das Anbringen der nachgebesserten oder gelieferten mangelfreien Sache ersetzen oder solche Arbeiten auf eigene Kosten selbst durchführen oder durchführen lassen („Selbstvornahme“). Üben wir dieses Wahlrecht nicht innerhalb angemessener Frist aus, erlischt es. Im Falle der Selbstvornahme kann uns der Kunde eine angemessene Frist zur Erfüllung setzen. Sollte diese Frist fruchtlos verstreichen, erlischt unser Recht zur Selbstvornahme. Die Möglichkeit, die Art der Nacherfüllung gem. § 439 Abs. 4 BGB wegen Unverhältnismäßigkeit abzulehnen, bleibt hiervon unberührt.

8.10 Sämtliche Mängelansprüche verjähren innerhalb von 12 Monaten, soweit das Gesetz nicht zwingend längere Fristen - insbesondere bei einer Sache, die entsprechend ihrer üblichen Verwendungsweise für ein Bauwerk verwendet worden ist und dessen Mangelhaftigkeit verursacht hat (§ 438 Abs. 1 Nr. 2 b) BGB) oder bei einem Regressanspruch (§ 445b BGB) - vorschreibt. Die Gewährleistungsfrist beginnt mit der Ablieferung der Ware / Erbringung der Leistung. Im Falle einer Nacherfüllung beginnt die Gewährleistungsfrist für die Ware nicht erneut zu laufen.

8.11 Sollten wir Ware ohne Rechtspflicht und aus Kulanz zurücknehmen, so sind wir berechtigt, eine Wiedereinlagerungsgebühr in Höhe von 5% des zurückgenommenen Warenwerts, mindestens jedoch 35,00 EUR zuzüglich gesetzlicher Umsatzsteuer zu erheben und dem Kunden in Rechnung zu stellen. Die Rücksendung der Ware erfolgt in diesem Fall auf Kosten und Gefahr des Kunden.

8.12 Für Schadensersatzansprüche gilt Abschnitt 9 (Allgemeine Haftungsbegrenzung).

9 ALLGEMEINE HAFTUNGSBEGRENZUNG

9.1 Schadens- und Aufwendungsersatzansprüche („Ersatzansprüche“), gleich aus welchem Rechtsgrund, sind ausgeschlossen.

9.2 Davon abweichend haften wir uneingeschränkt nach den gesetzlichen Bestimmungen für
- Schäden an Leben, Körper und Gesundheit, die auf einer fahrlässigen oder vorsätzlichen Pflichtverletzung beruhen;
- Schäden, die von der Haftung nach dem Produkthaftungsgesetz umfasst werden;
- Schäden, die auf vorsätzlichen oder grob fahrlässigen Vertragsverletzungen oder Arglist beruhen;
- Schäden, die durch einfache Fahrlässigkeit verursacht werden, soweit diese Fahrlässigkeit die Verletzung solcher Vertragsverletzungen betrifft, deren Einhaltung für die Erreichung des Vertragszwecks von besonderer Bedeutung sind („wesentliche Vertragspflicht“). In diesem Fall ist die Haftung jedoch auf den vertragstypischen, vorhersehbaren Schaden begrenzt.

9.3 Befinden wir uns schuldhaft mit der Lieferung in Verzug (vgl. Ziffer 5.10), so sind etwaige Schadensersatzansprüche auf eine pauschalierte Verzugsentschädigung in Höhe von 0,2% je angefangenem Werktag, höchstens jedoch 5% der Auftragssumme beschränkt, soweit wir die Verzögerung durch einfache Fahrlässigkeit verursacht haben. Wir behalten uns vor, nachzuweisen, dass in Folge der Lieferverzögerung ein geringerer oder gar kein Schaden eingetreten ist.

9.4 Soweit wir bezüglich der Ware oder Teile derselben eine Beschaffenheits- und / oder Haltbarkeitsgarantie abgegeben haben, haften wir im Rahmen dieser Garantie. Für Schäden, die auf dem Fehlen der garantierten Beschaffenheit oder Haltbarkeit beruhen, aber nicht unmittelbar an der Ware eintreten, haften wir

compensation shall become statute-barred within 12 months after the statutory start of the limitation period.

10 COPYRIGHTS AND SECRECY

10.1 We reserve property rights and copyrights to documents - in particular illustrations, drawings, calculations and other documents - and forms - in particular templates, samples and models. These and any non-public and non-disclosed commercial and operational information from us or our business partners disclosed to the customer as a result of the business relationship must be treated confidentially and as a trade secret. They may not be made, in whole or in part, directly or indirectly accessible to third parties without our consent in written form, and may only be used for the purpose stipulated in the contract. The utilization and duplication is only permitted within the context of the operational requirements and the copyright regulations.

10.2 After completion of an order, the documents and / or forms have to be returned to us unsolicited. Any electronic data created must be deleted from any data carriers and all copies destroyed. This does not apply if legal obligations prescribe the storage.

10.3 The confidentiality obligation begins with the first receipt of the documents and / or forms and ends 36 months after the end of the business relationship, irrespective of whether an intended contract is not concluded or terminated. It lapses if and insofar as the know-how contained in the provided documents has become generally known.

10.4 Any customers and other business partners of the customer shall be obliged to maintain secrecy in accordance with the aforementioned regulations.

10.5 The customer is only permitted to indicate business relation with us in its promotional materials, with our written consent.

10.6 Insofar as we have received copyrighted documents and / or forms whose copyright is held by the customer, the customer shall grant us the unlimited, irrevocable right in terms of time, space and content to use it in all conceivable types of use. This applies in particular to copying, distribution, exhibition, modification or editing.

10.7 The customer warrants that the documents and / or forms made available to us are free from third party property rights. In the event of legal defects, he releases us from all claims by third parties, unless he is not responsible for the legal defect.

10.8 We are generally not obliged to check the documents and / or forms provided by the customer for obvious errors, i.e. in particular for completeness, correctness and inconsistencies. We are not responsible for product defects that occur as a result of incorrect documents and / or forms on the part of the customer.

10.9 In the event of any culpable violation of a regulation set in this section by the customer, including its employees, former employees or third parties, who derive their knowledge of the confidential information from the customer, the customer shall at a reasonable discretion pay us a contractual penalty, which in the event of a dispute has to be checked by the competent court to determine its appropriateness. Before setting the contractual penalty, the customer must be heard in writing. Further claims remain unaffected. On any claims for damages the contractual penalty will be counted.

11 PLACE OF FULFILLMENT, JURISDICTION AND APPLICABLE LAW

11.1 The place of fulfillment is, unless otherwise agreed, the seat of our company in 44894 Bochum.

11.2 Jurisdiction is Bochum. However, we are entitled to sue the customer at any other permissible place of jurisdiction.

allerdings nur dann, wenn das Risiko eines solchen Schadens ersichtlich von der Beschaffenheits- und Haltbarkeitsgarantie erfasst ist.

9.5 Etwaige Vertragsstrafen und Bearbeitungspauschalen werden, soweit wir solchen im Einzelnen nicht in Schriftform zugestimmt haben, nicht anerkannt.

9.6 Soweit wir nicht wegen Verletzung von Leben, Körper oder Gesundheit oder aufgrund von vorsätzlicher oder grob fahrlässiger Verletzung von Vertragspflichten haften, verjähren sämtliche Ersatzansprüche innerhalb von 12 Monaten nach dem gesetzlich bestimmten Beginn der Verjährungsfrist.

10 URHEBERRECHTE UND GEHEIMHALTUNG

10.1 An Unterlagen - insbesondere Abbildungen, Zeichnungen, Berechnungen und sonstige Dokumente - und Formen - insbesondere Schablonen, Muster und Modelle - behalten wir uns Eigentums- und Urheberrechte vor. Diese sowie alle nicht offenkundigen und nicht zur Weitergabe an Dritte bestimmten kaufmännischen und betrieblichen Informationen von uns oder unseren Geschäftspartnern, die dem Kunden aufgrund der Geschäftsbeziehung bekannt werden, sind vertraulich und als Geschäftsgeheimnis zu behandeln. Sie dürfen ohne unsere Zustimmung in Schriftform weder ganz noch teilweise Dritten direkt oder indirekt zugänglich gemacht werden und sind nur für den vertraglich vorgesehenen Zweck zu verwenden. Die Verwertung und Vervielfältigung ist nur im Rahmen der betrieblichen Erfordernisse und der urheberrechtlichen Bestimmungen zulässig.

10.2 Nach Abwicklung eines Auftrags sind uns die Unterlagen und / oder Formen unaufgefordert zurückzugeben. Eventuell erstellte elektronische Daten sind von etwaigen Datenträgern zu löschen und sämtliche Kopien zu vernichten. Dies gilt nicht, soweit gesetzliche Pflichten die Aufbewahrung vorschreiben.

10.3 Die Geheimhaltungsverpflichtung beginnt ab erstmaligem Erhalt der Unterlagen und / oder Formen und endet 36 Monate nach Ende der Geschäftsbeziehung, unabhängig davon, ob ein beabsichtigter Vertrag nicht zu Stande kommt oder beendet ist. Sie erlischt, wenn und soweit das in den überlassenen Unterlagen enthaltene Know-how allgemein bekannt geworden ist.

10.4 Etwaige Kunden und sonstige Geschäftspartner des Kunden sind entsprechend der vorgenannten Regelungen zur Geheimhaltung zu verpflichten.

10.5 Es ist dem Kunden nur aufgrund unserer schriftlichen Zustimmung gestattet, in seinen Werbematerialien auf geschäftliche Verbindungen zu uns hinzuweisen.

10.6 Soweit wir von dem Kunden urheberrechtlich geschützte Unterlagen und / oder Formen erhalten, deren Urheberrecht bei dem Kunden liegt, räumt uns der Kunde das zeitlich, räumlich und inhaltlich unbeschränkte sowie unwiderrufliche Recht ein, diese in allen denkbaren Nutzungsarten zu nutzen. Dies gilt insbesondere für eine Vervielfältigung, Verbreitung, Ausstellung, Änderung oder Bearbeitung.

10.7 Der Kunde gewährleistet, dass die uns von ihm zur Verfügung gestellten Unterlagen und / oder Formen frei von Schutzrechten Dritter sind. Er stellt uns bei Rechtsmängeln von allen Ansprüchen Dritter frei, es sei denn, dass er den Rechtsmangel nicht zu vertreten hat.

10.8 Wir sind grundsätzlich nicht verpflichtet, die vom Kunden übergebenen Unterlagen und / oder Formen auf offensichtliche Fehler, also insbesondere Vollständigkeit, Richtigkeit und Widersprüchlichkeit zu prüfen. Infolge fehlerhafter Unterlagen und / oder Formen des Kunden auftretende Produktfehler haben wir nicht zu vertreten.

10.9 Für jeden Fall der schuldhaften Verletzung einer Verpflichtung dieses Abschnitts durch den Kunden, auch durch dessen Arbeitnehmer, ehemalige Arbeitnehmer oder Dritte, die ihre Kenntnis der vertraulichen Informationen von dem Kunden ableiten, hat der Kunde eine von uns nach billigem Ermessen festzusetzende Vertragsstrafe zu zahlen, die im Streitfall vom zuständigen Gericht auf ihre Angemessenheit zu überprüfen ist. Vor Festsetzung der Vertragsstrafe ist der Kunde schriftlich anzuhören. Weitergehende Ansprüche bleiben unberührt. Auf etwaige Schadensersatzansprüche wird die Vertragsstrafe angerechnet.

11 ERFÜLLUNGSORT, GERICHTSSTAND UND ANWENDBARES RECHT

11.1 Erfüllungsort ist, soweit nicht anders vereinbart, der Sitz unserer Firma in 44894 Bochum.

11.2 Gerichtsstand ist Bochum. Wir sind jedoch berechtigt, den Kunden auch an jedem anderen zulässigen Gerichtsstand zu verklagen.

11.3 The contractual relationships are governed exclusively by the law applicable in the Federal Republic of Germany, excluding the UNCISG.

11.4 In the case of discrepancies or for clarification of questions of interpretation, only the German version shall prevail.

11.3 Die Vertragsbeziehungen regeln sich ausschließlich nach dem in der Bundesrepublik Deutschland geltenden Recht unter Ausschluss des UN-Kaufrechts.

11.4 Im Falle von Unstimmigkeiten oder zur Klärung von Auslegungsfragen ist allein die deutsche Fassung maßgeblich.